

2. The present Agreement is concluded for a period of 5 years. The Agreement shall automatically prolonged for the subsequent 5 year periods unless it is terminated by either Party by way of notification sent to the other party six months before the expiration of a given period.

Done in ..... *Warsaw* ..... on ..... *27 October* ..... , 1998 in two original copies, each in Polish, Moldovan and English languages, all the texts being equally authentic. In case of any divergence in the interpretation or implementation of its provisions the English version shall be deemed prevailing.

**By authority of**

**The Minister of National Defence  
of the Republic of Poland**

**The Minister of Defence  
of the Republic of Moldova**

## 268

### OŚWIADCZENIE RZĄDOWE

z dnia 5 lutego 2007 r.

w sprawie zatwierdzenia Porozumienia między Ministerstwem Obrony Narodowej Rzeczypospolitej Polskiej a Ministerstwem Obrony Republiki Mołdowy o współpracy w dziedzinie wojskowej, podписанego w Warszawie dnia 27 października 1998 r.

Podaje się niniejszym do wiadomości, że na podstawie art. 15 ust. 1 ustawy z dnia 14 kwietnia 2000 r. o umowach międzynarodowych (Dz. U. Nr 39, poz. 443 oraz z 2002 r. Nr 216, poz. 1824) Rada Ministrów Rzeczypospolitej Polskiej zatwierdziła w dniu 16 grudnia 2004 r. Porozumienie między Ministerstwem Obrony Narodowej Rzeczypospolitej Polskiej a Ministerstwem Obrony Republiki Mołdowy o wspól-

pracy w dziedzinie wojskowej, podpisane w Warszawie dnia 27 października 1998 r.

Zgodnie z art. 10 ust. 1 Porozumienie weszło w życie w dniu 23 grudnia 2004 r.

Minister Obrony Narodowej: *R. Sikorski*